

<<爱情诗歌选粹>>

图书基本信息

书名：<<爱情诗歌选粹>>

13位ISBN编号：9787806272206

10位ISBN编号：7806272208

出版时间：1997-09

出版时间：东方出版中心

作者：万航

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

<<爱情诗歌选粹>>

内容概要

本书为浪漫英语丛书中的种，选收了从莎士比亚、华兹华斯、拜伦、雪莱、济慈、布朗宁到叶芝、聂鲁达、奥登、沃尔科特、希尼等杰出诗人的英语爱情诗歌69首。

同时以对照的形式刊出中国

诗人们的译文，译者中既有郭沫若、闻一多、查良铮、卞之琳等前辈大诗人，又有张曙光、黄灿然、余弦等新一代诗人。

因此，无论是英

语原诗还是汉语译文，均可称得上是爱情诗歌中的珍品。

英语学

习者和诗歌爱好者既可欣赏到英语爱情诗歌的艺术魅力，又能从中学习和体会诗歌的翻译技巧。

<<爱情诗歌选粹>>

书籍目录

1. Blind Love
盲目的爱
2. To His Love
致爱人
3. When as In Silks My Julia Goes
在绸衣中，我的朱莉亚飘然而去
4. Encouragements To A Lover
致一个失恋的小伙子
5. When Your Beauty Appears
当你的美貌浮现
6. The Lost Love
失去的爱
7. Love
爱
8. Sonnet
十四行诗（第一首）
9. Sornet
十四行诗（第十首）
10. To One In Paradise
致伊甸园中的一位
11. To Helen
致海伦
12. A Dream Within A Dream
梦中之梦
13. Elegy On Thyrza
热娜挽歌
14. To
致
15. The Love - light In Her Eye
爱情的光芒在悄悄闪烁
16. To Lover
致爱人
17. To
献给
18. If Grief For Grief
如果用悲伤偿还悲伤
19. A Birth day
生日
20. Remember
记着
21. O My Love 's Like A Red Rose
呵，我的爱人像红红的玫瑰
22. Jean
吉恩
23. When Dead TO

<<爱情诗歌选粹>>

- 死时，致
24.AYoungWife
年轻的妻子
25.LoveInTheWinds
在风中的爱
26.My Sweet heart ' sFace
我爱人的面孔
27.Echoes
回声
28.SoSweetLoveSeemed
爱情看似多甜蜜
29.DownByThe SalleyGard ens
走过柳园
30.HeWishesFor The ClothsOFHeaven
他希愿天堂的锦绣
31. The FollyOfBeing Comforted
被人安慰的愚蠢
32.AWomanHomerSung
一个荷马歌唱过的女人
33.Words
词语
34.Brown Penny
棕色便士
35. Tha tThe Night Come
于是夜晚来临
36.Solomon ToSheba
所罗门和示巴
37.Chamber Music
室内乐
38.No OneSoMuchAsYou
没有人会像你这样
39.On The Marriage OfAVirgin
处女的婚姻
40.I ' ve ' veGrown Accustom edToHer Face
我已熟悉她的脸
41.Your Thin Shou lders
你消瘦的双肩
42.IAsked ANea rby Cuc Koo
我问附近一只布谷鸟
43.LongAgo
很久以前
44.ToCallUp TheShades
召唤阴影
45.Decem nber , 1903
一九〇三年十二月
46.Stop All TheClocks
停摆所有的钟

<<爱情诗歌选粹>>

47. When Night Is Silent

夜色沉寂后

48. O The Valley In The Summer

呵, 夏季的山谷

49. But I Can ' t

可是我不能

50. Are You There ?

是你吗 ?

51. Sound of Breaking

碎裂的声音

52. Balances

平衡

53. Song

歌

54. Body Of A Woman

女人的肉体

55. We Have Lost Even

我们甚至丧失

56. In My Sky At Twilight

黄昏时在我的天空里

57. Girl Like And Tawny

柔软的棕色女郎

58. The Profile On The Pillow

枕上的侧影

59. Moonshine

呓语

60. The Way To The River

通往河流的路

61. Love After Love

爱完又爱

62. Her Joys Wild

她的快乐很狂野

63. No Need

不必

64. Variation On The Word Sleep

“睡眠”这个词的变奏

65. Another Elegy

另一首哀歌

66. The Coming Of Light

光的来临

67. The Late Hour

深夜

68. Necropsy Of Love

给爱情验尸

69. Twice Shy

<<爱情诗歌选粹>>

双重害羞

<<爱情诗歌选粹>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>